мусите робити аж понад потреби, а се тому, що мусите себе утримувати і на "преосьвященних" утримане дати, бо они так само голодні не хотять бути. Крім того даете на всілякі церковні церемонії, як самі подалисьте в ґазеті. Але в сім вам не винні соціялісти, але ви самі собі винні, що так богато робите, а нічого не маете. Ану, лишіть своїх "преосьвященних" хоч на один рік, а побачите, що ваші грошики будуть в вашій кишені.

Дальше пише дописуватель, що в соціялістів є збіговиско. А я скажу, що ти, читальнянику, брешеш, про що сьвідчить сама твоя допись. Ти пишеш, що в соціялістів виступало грати представлене 26 осіб а публики прийшло на представлене аж 8 людий, а в другім місци своєї дописи кажеш, що в Ошаві є 300 укр. людий. Отже, де були решта ті Українці як соціялісти грали представлене? Чи занимали ся українською справою? Вони тоді були (розумієть ся, не всі) якраз на збіговиску, іменно в вашій читальні, де ви того вечера побили ся коло карт. Отже, де є збіговиско? Чи не в вас самих? Не в вашій читальні? Та прийде час, що всі темні духи зникнуть а з ними разом і такі їх прихвостні, як ви, проводирі ошавської читальні, і робітники підуть без жадних перешкод вперед до здобутя собі кращої долі.

Ошавський.

КАТОЛИЦЬКА ГРЯЗЬ.

Ошава, Онт.

В ч. 10 "Канадийського Руснака" вірні, замотеличені католики з Ошави накинулись на соціялістів після католицької моди, називаючи їх всякими батярськими словами. Они дуріють, що ми посьміли скритикувати в "Робітнику" і в "Робочім Народі" їх товариство темноти то улюблені католицькі ґальони (з горівкою).

Нема ту з ким полемізувати та занимати дороге місце в нашій часописи, бо історія ошавських хрунів-лямполизів починає ся від крадіжи церковних гроший, зводження чужих жінок, картограйства, мордобитія і пяньства. Се є їх вся "мораль". І нема тут нічого дивного, що се такий елемент, бо він вихований в шпонах клерикалізму.

Голота пише до "Канад. Руснака", що вони (себто ошавські лямполизи) працюють на "просьвітно"-церковній ниві і поставили церковцю а при ній галю, де містить ся "читальня" темноти (чи "Просьвіти" (?). Але се вже, ей богу, брехня! Правда, є тут дві шанді: одна католицька, а друга пресвитерійська, але поставили їх ошавські фабриканти, а галі коло тих церков "дасть біг".

Дальше, ви, ошавські лямполизи кажете, що ми, соціялісти большевики відбираємо "батьківську віру" в людий, роспинаємо свою вітчину. А я вам скажу, дячки і лямполизи, що робітники еще своєї вітчини не мають; її треба перше робітникам здобути.

Ви, ошавські дописувателі "К. Р." кажете, що ви не розумієте тактики соціялістів. Я радив би вам, щоби ви приходили на соц. віча, а ми вже будемо старати ся дати дещо олію для ваших пустих голов. А на ваші безглузді напади скажу коротко, що се вже є загально відомим, що чим поступовий сьвіт йде скорше вперед, тим кон серватизм і клерикалізм голоснійше виє.

А тепер еще кілька слів до тих, що йдуть за попівськими прихвостнями. Начхайте на таких "просьвітителів", таня добрих, поступових книжок; читаня добрих, поступових книжок, читайте "Робітника", "Робочий Народ" та єднайте ся в одну велику робітничу родину борців за поліпшене робітничої долі. Не спускайте ся на тих дячків та лямполизів, щоби вони правили вашими мізками. Ви-ж бачите, що той ваш дячок а читальняний голова вже три роки не працює, а лише ходить по Ошаві і в карти грає та ґальонами занимає ся. То се така в не го "мораль?" Та-ж про него вже і воробці на даху сьпівають, що то за зілечко. І ви потрафили ще його головою читальні вибрати. Чи ви, людоньки не чули, яку "промову" він мав до вас на ваших загальних зборах, де він так говорив: Панове-люди, ви вибрали мене головою читальні, але ми всї дурні. Дивіть ся, як соціялісти роблять: вони продають свої ґазети і книжки, скликають людий, а ми, панове-люди, дурні... А другий забрав слово і сказав так: Панове-люди, дякую вам, що ви вибрали мене секретарем нашої читальні, але я скажу так, як мій попередник сказав, що ми дурні. Правда, нам компанії поставили сьвяту церковцю, а преосьвященний владика її посьвятили, але нам, панове-люди, треба дзвона, бо великдень йде і плащениця, а ми його не маємо (грімкі оплески). Нас, богу дякувати, є вже до трийцять в нашій читальни, але що з того, коли ми дурні (оплески)... От такі ваші "просьвітителі"!! Якої просьвіти наберуть ся від них другі, коли вони самі мають тупі голови і самі себе називають дурними.

Однак я вам, дописувателї "К. Р." раджу місто крутити людям голови попівськими забобонами і виписувати всякі небилиці в вашім "К. Р.", на котрий дають гроші французькі біскупи, місто сьпівати редакторови "К. Р." многая літа в своїй читальні, ви ліпше покиньте те все, а приходіть на наші віча, навіть разом з вашим попом, а ми вже тоді оправдаєм вашу "сьвятість" а нашу "безбожність". В надії, що все попівськими лямполизами не будете, завзиваю вас словами нашого найбільшого ґенія Т. Шевченка:

"Просьвіти ся!... Будем, брате,
З багряниць онучі драти,
А з кадил люльки курити,
Явленими піч топити,
Кропилами будем, брате,
Нову хату вимітати."

Соціяліст.

"ГАЙДАМАКИ" І СОБІ ГУЗЯ.

Всї буржуазні ґазети як в Канаді так і в Злуч. Державах завили і затрубіли на большевиків. Та не досить того, що виливають помиї на большевиків чужі буржуазні шмати, але й помагають ще доливати більше помий наші укр. шмати. Годі вже терпіти сим капіталістичним облизайлам, які сьвідомо підкопують і допчуть того безборонного чорнороба. Вони замість випровадити його на правдивий шлях дороги, заводять його в глубину пропасти темноти.

Тут спонукує мене згадати про одну ґазетку, яка рахує себе за дуже поступову. Вона відає також на большевиків і помагає, бідна, скавуїти тим більшим собакам. Ся ґазетка виходить в Трентон і називає ся "Гайдамаки"; вона є органом української поступової робітничої організації в Америці. І дуже сумно виглядає, що "Гайдамаки" будучи органом так славної в назві поступової, робітничої організації — так безпідставно накинулась на невинних російських товаришів, борців-большевиків, які нині борять ся за краще жите для всього поневоленого народа, які борять ся з домашною буржуазією і не хочуть допустити її до власти. Ся буржуазна голота наробила крику по цілім сьвіті і взиває буржуазію в других краях: гей, ратуйте нас, бо большевики позбавляють нас того, що ми цілі віки мали в своїх руках. Та ще більші крики піднесла буржуазна банда на Україні котра кричить з цілої сили: гей, ратуйте нас, бо ми хочемо панувати, а большевики хочуть нас зігнати з трону. Та сама буржуазія поєднала ся з німецькими і австрійськими мілітаристами і підписала з ними сепаратний мир, а бідна Буковина і Галичина остались на дальше під ярмом австрійських Габсбурґів. Таку саму ролю відограє нинішна буржуазія не лише на Україні, але по цілім сьвіті.

І от тепер "Гайдамаки" впхнули свої чотири центи і наробили крику, що большевики не дають буржуазії спокою і не позволяють її дальше гуляти. "Гайдамаки" накинулись на большевиків в підлий спосіб, називаючи їх божевільними, анархістами, розбійниками, різунами і т. д. Чи ви, "Гайдамаки", не знаєте, хто се такі большевики і з ким они мають до діла? Чиж ви не знаєте, що большевики запроваджують соціялістичний лад? Чи ви не знаєте, що большевики, се наші товариші, які перші виступили до борби з капіталізмом? Чи не стид вам і не ганьба очернювати наших товаришів большевиків за їх так велику побіду над капіталізмом?... Отже як видно, то "Гайдамакам" не розходить ся о визвіл робітничої кляси, а о визвіл буржуазії, яка певно приобіцяла панам від "Гайдамаків" причепити по "штерні".

Менї таки трохи дивно з "Гайдамаків". Вони всюди пишуть, що вони поступають по соціялістичному і борять ся за інтереси поневолених робітників, але тепер показалось, що се неправда, бо як прийшло до показаня карт, то "Гайдамаки" наплювали на робітничі справи, а стали по стороні буржуазії. Коли нині треба як найширшого висьвітленя і обзнакомленя робітників з большевицькою щиро-пролетарською роботою, в той самий час "робітничі" "Гайдамаки" виляли на твар большевиків цілу бочку помий та надавали їм поличників кілько лише влїзлось і стали обороняти буржуазію. Тут стало дуже ясно, по чиїй стороні стоять "Гайдамаки" і на чию трубочку вони грають. Тепер бачимо, що з гайдамацького мішка вилїзло здоровенне шило.

"Гайдамаки" передрукували новинку з "Русского Слова", що генерал Муравєв веде большевиків проти України. Він здобув Київ, де полягли тисячі трупів і потекла на улицях кров. І тут "Гайдамаки" питають ся: Хто то є той вожд большевицьких різунів?... І чиж се не болюче, що "Гайдамаки" називають борців за визвіл всього працюючого люду різунами? А як ви, пани від "Гайдамаків", назвете військо Укр. Центр. Ради, що билось за буржуазію? Як ви назвете те саме військо, котре свого часу вистріляло на улицях Київа 1.500 робітників з "мозолями на руках"? То не штука, що ви називаєте большевиків різунами, але тут питане, за що і за кого большевики ріжуть ся. Я думаю, що війська Укр. Центр. Ради можна скорше назвати різунами чим большевиків, бо ті війська використовує буржуазія і вони за буржуазію ріжуть своїх братів-робітників.

Я отсим заявляю вам, панове від "Гайдамаків", що через вашу таку протиробітничу роботу я виступив з вашого відділу в Колмен, Алта. Як вам відомо, я був фін. секр. того відділу. Коли я писав по які інформації до головного заряду, я ніколи не отримав відповіди. Я писав 4 листи до ред. "Гайдамаків" по 6 календарів, які ви нам винні і не дістав ані календарів ані відповіди і справа так осталась і до нині. Отже я побачив, що в кого язики масні, в того пироги пісні.

Своєю протисоціялістичною роботою і таким відношенем до своїх членів, що не хочете залагоджувати справи з секретарами відділів, ви не зміцните своєї організації, а її ослабите.

Остаюсь з большевиками,

Т. Гушул.

ТОВАРИШІ! ПОМАГАЙТЕ "РОБ. НАРОДОВИ"!

РОБІТНИЧЕ ВІЧЕ В КЕНМОР, АЛТА.

Дня 14 марта відбуло ся у нас робітниче віче, скликане місцевим відділом У. С. Д. П. з приводу прибути т. М. Княжевича, організатора У. С. Д. П. з Вінніпегу. Предсідателем віча вибрано т. Д. Ілюка, який отворив віче і пояснивши його ціль покликав т. Княжевича до слова. Тов. Княжевич в своїй тригодинній промові змалював теперішне положене в Росії, представив боротьбу пролетаріяту як в Росії так і цілім сьвіті, взивав вступати до У. С. Д. П. і закликав помагати нашому оборонцеви "Р. Н." На зазив т. Княжевича зібрані на вічу товариші зложили $38.50 на прес. фонд "Р. Н." і $11.40 на подорож організаторови (сї гроші були вже поквітовані в "Р. Н."). Вписало ся також на сїм мітінґу до відділу 7 нових членів.

Ваш за соціялїзм,

Дм. Ілюк.

ПРЕДСТАВЛЕНЄ І ВІЧЕ В БРЕНТФОРД, ОНТ.

Дня 9 марта відділ У. С. Д. П. в Брентфорд, Онт. відіграв представлене "Страйк в Галичині", яке випало досить добре. Т-ка Демедюкова віддеклямувала також одну деклямацію, а т. Ковалишин подякував гостям за їх присутність на представленю і взивав їх прибути на віче, яке мало відбути ся на другий день.

В неділю, дня 10 марта згадане віче відбуло ся. Його отворив т. А. Романів, який був заразом і предсїдателем. Він пояснив вкоротці ціль віча і покликав до слова т. П. Ковалишина. Бесїдник говорив на тему: Революційні події в Росії від поваленя царату аж по нинїшний день, з чого вивязав ся з як найлїпшим успіхом. На закінчене т. Ковалишин взивав зібраних робітників вступати до організації, т. є. У. С. Д. П., яка одинока принесе визвіл укр. робітництву.

П. Озарук, секр.

ТОВАРИШІ РОБІТНИКИ І РОБІТНИЦІ!

Вже довший час, бо від початку грудня 1917 р. я взиваю Вас, укр. робітники і робітниці, о поміч. Як Вам відомо, я вже другий рік слабую і не є в силї заробити на удержане своєї родини. Менї соромно було просити Вас о поміч, як се звичайно буває, тому я, щоби найти ратунок, постановив дати в розіграву свій дім з льотом; тим способом я думав роздобути гроший на удержане своєї родини і на своє лїчене. Дім находить ся в середині міста, близько стації, почти і школи. Величина дому 20x26, кухня 10x14. Дім одноповерховий, складає ся з 9 кімнат, з цементованою пивницею, величини 20x26; при домі студня. Ширина льота 36 і пів стіп, довжина 100 стіп. На те все я працював тяжко через кілька літ та доробив ся того, що нині не годен заробити на прожиток.

Товариші робітники і робітниці! Нехай моя просьба збудить Ваші серця. Купіть по тикетови; ціна тикета $1.00. Всїх тикетів вироблено 1.200, се є на меншу суму як мене коштує дім з льотом. Та здаєть ся, що трудно і половину з сего продати. Робітники не звертають на се уваги. До сеї пори є дуже мале число проданих тикетів, бо всего 350. Але завернути розігравку годі, бо гроші з тикетів проданих дотепер розійшлись на ліки, докторі і прожиток. Тому, щоби довести вже раз сю справу до кінця, я назначую день вигравки на 1-го червня, с. р. (в суботу) в Домі Т-ва ім. Т. Шевченка, на Harward ул. в Трансконї. Хто ви грає дім, той отримає чистий контракт.

За тикетами зголошуйтесь на адресу:

N. Wowczyna
Box 14 Transcona, Man.,

або до секретаря відділу У. С. Д. П.:

N. Sabunchak
Box 208, Transcona, Man.

НАЙСТАРША УКР. ГОСТИННИЦЯ

М. Гаврисишина
містить ся при
267 СЕЛКІРК ЕВНЮ
ВІННІПЕҐ.

Кождий, хто хоче з'їсти смачну їду на старокраєвий спосіб,— хай загостить бодай раз до мене, а певно буде вповні вдоволений і своїх товаришів та знакомих пішле до мене.

Крім смачних потрав в кождій порі (до реставрація отворена до другої години в ночи) дістанете як найлїпші напитки, овочі і всілякі перекуски.

Маю ріжні цигара, цигаретки і тютюни.

Для тих, що приїздять з провінції даю знамениті приміщеня (нічліги) по можливо умірковaних цінах.

ПАМЯТАЙТЕ НА АДРЕСУ:
267 SELKIRK AVE.
WINNIPEG, MAN.

Телефон: St. John 108.

ЗАХОДІТЬ ДО МЕНЕ!

Оправляю фотографії по найнизших цінах: малі по 15ц., більші по 25ц., а ще більші по 50ц. Великі образи оправляю по 50 і 60ц., менші по 40, 30 і 25ц.

Рівнож можна набути в мене образи готові оправлені. Принимаю малі фотографії до відмальованя на великі.

З роботи будете вдоволені.
ІВАН СТАРЖЕК
280 Dufferin Ave.
WINNIPEG, MAN.

ВЕЛИКА НАГОДА!

СТОР, ДІМ І 40 АКРІВ ЗЕМЛІ!

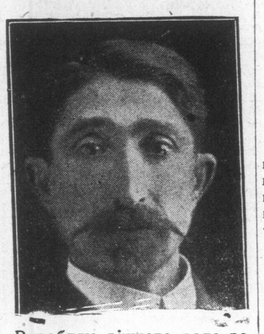
Маю на продаж коло стації стор і дім. Дім стоїть на 40-акровій фармі, побудований з ломбру, одноповерховий; на долині дві кімнати і кухня; довгий 38 ф., широкий 20 ф. На горі 2 кімнати на 4 ліжка. Стайня на 12 штук худоби. Пасовиско, на якім можна тримати кілько хотіти худоби. Стор 36x24; дім 36x21, з 5-ма кімнатами на горі, побудований на льоті 150 фітів довгім і 75 широкім. На стації школа. Добрий бизнес з дровами. Дім можу продати без стору, але стору без дому ні, хіба два купці купилиб разом: один одно, а другий дру ге. Продаю се з тої причини, що маю діти в школах, а я старий і нема кому помагати. Зголошуйте ся до:

Geo. Lukaschuk
P. O. REMBRANDT, MAN.

СПЕЦІЯЛЬНО!

Коли хочете добре попоїсти так заходіть до
MARATHON CAFE
на
865 Main St.
ЦІНА ЗА ІДУ ЛИШЕ 25 цт.

НАЙБІЛЬШИЙ ШКЛЯР



Виробляю ріжного рода рами. Робота першої кляси. Побільшуване фотографій є моєю спеціяльностию. За роботу ґарантую.

Замовленя з провінції залагоджую найточнійше.

Великий склад шкла до вікон і зеркал. Ціни умірковані

H. KOHN.
563 Selkirk Ave Winnipeg, Man.

The R. Steiman Hardware and Furniture Co.

Маємо на складі великий запас ріжного рода меблів, забавок, начиня і других хатних річий на надходячі сьвята по умірковaних цінах.

Заки кипуте щобудь, зайдіть перше до нас і огляньте наші річи.

Ми є одинокі аґенти для Victor ґрамофонів і рекордів. В нас дістанете рекорди в Вашій рідній мові.

Ми рівнож рентуємо велику чисту галю на мітінґи, весїля і забави.

Заходіть до нас.

R. Steiman Co.
HARDWARE & FURNITURE
541 Selkirk Ave.
Telephones: St. John 1041; St. John 1060.

ДО БОРОТЬБИ З ТЕМНОТОЮ!

БІБЛІОТЕКА "НОВИЙ СЬВІТ" ВИПУСТИЛА З ДРУКУ НОВІ КНИЖКИ:

Нарис передісторичних подій з 30 передісторичними образками — написав Олексій Курмій.

ЗМІСТ: 1. Жерела історичних і передісторичних подій та обсяг послідних;
2. Історія землї в звязи з історією прачоловіка;
3. Житє чоловіка в третьорядній епосї;
4. Як наука поясняє походженє чоловіка;
5. Житє і культура з ділювільної епохи;
6. Житє і культура чол. з кухонних стосів і надводних мешкань;
7. Культура епохи бронзу;
8. Гальштадська культура;
9. Культура Ля Тен.

Книжка ся поведе читача до 300.000 і мілїон літ тому назад, де він довідає ся як в тих часах виглядали і змінювали ся моря, ріки, озера і суші; як повстали і як і де жили та чим живились і чим занимались в тих часах малпи, люди, зьвірі, птиці і т. д. та як то про те все так докладно знає наука, коли в тих часах люди ще не вміли читати ні писати і не оставили нам з тих часів жадних писемних сьвідоцтв.

Ціна 40 ц.; 10 за 3.25; 25 за 7.00; 100 за 22.00

Ілюстрована робітнича читанка. Часть III. Познакомлює читачів з найновійшими поступами науки.

В тій-же книжці написав **Швачка** і присьвятив українській темноті: **Чому позичали віру** — Ціна 35 ц.; 10 — 3.00; 25 — 5.50; 100 — 19.00 **Як повстав сьвіт?** з 13 образками. Написав В. Туша. Ціна 20ц.; 10 — 1.50; 100 — 11.50. **Інквізиційні суди.** З 11 обр.: Ціна 12ц.; 10 — 1.00; 100 — 6.00.

Замовляйте сї книжки і нищіть без милосердя темноту!

Пишіть за ними сейчас до:

NOWYJ SWIT
Box 1051, MONTREAL, QUE.

Замовленя без гроший не важні. — Ціни подані вже з почтовою пересилкою.

ЗВІСНЕ І ПРИЗНАНЕ В ЦІЛІМ СЬВІТІ ЯК ЧУДЕСНЕ ЛІЧНИЧЕ СРЕДСТВО НА РЕВМАТИЗМ.

ПОЗБУДЕТЕ СЯ РЕВМАТИЗМУ І ВВІЙДЕТЕ НА НОВУ ДОРОГУ ЖИТЯ І ЗДОРОВЛЯ.

ЄСЛИ РЕВМАТИЗМ ЗРОБИВ ВАШЕ ЖИТЄ НЕЗНОСИМИМ;
ЄСЛИ РЕВМАТИЗМ УПРИКРИВ ВАШЕ ЖИТЄ;
ЄСЛИ РЕВМАТИЗМ ПЕРЕШКАДЖАЄ ВАМ: їсти, спати, ходити, працювати в фабриці, копальни; на фармі або в якім би то не було місци, єсли постійно або тільки часами чуєте коленя, рваня і болї в грудях, раменах, плечах, в карку, в боках, клубах, руках і ногах, — то значить,

ЩО РЕВМАТИЗМ ЗАЧИНАЄ ОСІДАТИСЬ В ВАШІМ ОРГАНІЗМІ І ЗАБИРАЄСЬ ДО СВОГО РУЙНУЮЧОГО ДІЛА.

Дертє в ногах і руках, викривлюване ніг і пальців доказує вам, що ревматизм зачинає на добре нищити ваше здоровлє.

КОМУ ЗДОРОВЛЄ МИЛЕ І ДОРОГЕ, ХАЙ РАТУЄ СЯ!

Через уживанє найновійшого средства лїчничого, знаного по всїх краях на цілій кулї земській під назвою "ТРАВЗЕР", котрий вратував мілїони людий.

Не зволїкайте ні одного дня, але сейчас постарайтесь о лїкарство "ТРАВЗЕР", котре ґарантуєсь, що вилїчить кождого з його недуги.

ЩО ТО Є ТРАВЗЕР?

ТРАВЗЕР се чудесний винахід старокраєвий, зладжений після рецепти Доктора Травзера в Анґлії, сьвітової слави спеціялїста на хороби ревматичні і по раз перший відданий до продажі в Америці і Канадї. **Доктора ТРАВЗЕРА** старокраєвих лїкарств повинні уживати всї хорі на ревматизм, мущини і женщини, молоді і старі, бо і по щож терпіти довше, коли є нагода бути цїлком вилїченим.

Длячого відкладати і позволяти руйнувати своє здоровлє, коли лїкарська наука обдарувала нас новим і помічним лїкарством, яке кождому запевнює виздоровлене.

Єсли ви уживали инших лїків і вони вас завели, то тим не знеохочуйтесь, але сейчас замовте собі **ТРАВЗЕРА.**

ТРАВЗЕР вас вилїчить і ми є того так певні, що в случаю противнім, зобовязуємось звернути кождому його гроші, єсли нам удовіднить, що **ТРАВЗЕР** його не вратував.

Єсли перше лїчене не покажеть ся достаточним і не вилїчить цїлковито, то ми зобовязуємось висилати вам дальші дози медицини даром на наш кошт так довго, аж ваші недуги будуть цїлком усунені.

ТРАВЗЕР повинен бути кличем кождої родини як ґарантоване средство на ревматизм звичайний і на так зв. хронїчний або застарілий.

ТРАВЗЕР лїчить: болї в пахах, болї серця, педагру, болї в костях, затвердїлі пахи і мускули в орґанїзмі кождого чоловіка, котрий терпить на того рода недуги.

Нема кутика, пахи або мускула в тїлї чоловіка якогоб не заатакував ревматизм.

При кождій змінї воздуха діймане ревматизму дає ся відчувати, тер пінє збільшають ся, части орґанїзму діткнені ревматизмом пухнуть, моч набирає червоного колїру, апетит тратить ся і потім слїдує затвердженє і біль жолудка.

ТРАВЗЕР є одиноким лїком, який вратує вас від тих терпінь і в короткім часї учуєте себе як новонародженим.

ТРАВЗЕР усуває болї горла, болї в грудях або боках, допроваджує до порядку цїлий систем травленя і цїлий устрій нервовий.

ТРАВЗЕР заощадить кождому високі і непотрібні видатки на докторів і аптекарів і охоронить вас від визиску самородних лїкарів, які по люють на ваші кроваво запрацьовані гроші.

ТРАВЗЕР є товаришем всїх гірників від Аляски аж до Мексика і увільнить їх від всїх долеглостий на бутих в мокрих шахтах.

ТРАВЗЕР вилїчить вас від долеглостий набутих з причини спаня на вогкій земли, через що не допустить до ревматизму хронїчного.

ТРАВЗЕР привернув здоровлє мілїонам людий терплячих на висше згадані хороби, длячогож і вам він не мігби сего зробити.

Замовте собі від нашого представителя сейчас одну баксочку, а будете задоволені.

Цїна цїлковитого лїченя разом з докладним описом способу уживання виносить лише ПЯТЬ долярів і двайцять центів ($5.20).

ТРАВЗЕР висилаємо по одержаню цїлковитої належитости в листї реґістрованім, через почтовий "Моні-Ордер", чеком банковим або через "Експрес Моні-Ордер" на суму $5.20 тільки на імя висше згаданої компанії як слїдує:

"The C. J. Trauzer Co."
51 Coleman St., Boston, Mass.

Замовленя за послїплатою, на т. зв. C. O. D. не посилаємо.

При замовленю просимо надмінити як давно хоруєте і в котрих місцях відчуваєте біль.

Аґентів не потребуємо.

Понисшу адресу просимо витяти, налїпити на ковертї листа, який до нас висилаєте і при тім згадати, в котрій ґазетї ви вичитали се оголошенє.

THE C. J. TRAUZER CO.
Mr. J. Chromanski, Gen. Agent
51 Coleman St., Dorch Sta.
BOSTON, MASS., U. S. A.

ОТСИМ ПОДАЮ ДО відома всїм своїм товаришам, приятелям і знакомим, що я перенїс свою книгарню під назвою "SKLAD KNYZOK з 625 FLORA AVE, Winnipeg, Man. під ч. 305 SELKIRK AVE., Winnipeg, Man.

Окрім книжок і всяких шкільних приборів маю також холодні напої (Soft Drinks).

М. БОБОВСЬКИЙ, властитель.

РОБІТНИКИ! ЧИТАЙТЕ ПЕРШИЙ УКРАЇНСЬКИЙ СОЦІЯЛІСТИЧНИЙ ДНЕВНИК

"РОБІТНИК"

котрий завжди боронить Ваші інтереси.

Передплата виносить:

На рік $4.00
На пів року 2.75
На 3 місяці 1.50

Засилайте передплату на таку адресу:

"ROBITNYK"

2335 W. 11th St. Cleveland, Ohio.

Була і буде
ВСЕНАРОДНА ЗАГАЛЬНА КАНЦЕЛЯРІЯ
Заложена 1905 р.
Й. Г. КІММЕЛЬ, краєвий нотар.

Виробляємо всякі урядові контракта старокраєві і тутешні. Виробляємо позички. Асекуруємо від огню. Продаємо шіфкарти до Европи і назад. Пересилаємо гроші до всїх частий сьвіта. Купуємо, продаємо і міняємо лоти, доми і фарми. Колектуємо довги через суд.

СВІЙ ДО СВОГО!

Всяку пересилку перепроваджуємо в українській мові. Адресуйте:

J.G. KIMMEL &Co. 834 Main St. WINNIPEG, MAN

ПОШУКУЮ

в дуже важній справі свого брата Михайла Грегорчина, сина М. Г. А., з села Гостів, пов. Товмач, Галичина. Перед двома роками замешкував в Торонто, під ч. 50 Pheove St.

Хто би про него знав, або він сам, прошу зголосити ся на адресу:

John Gregorchyn
P. O. Box 531, Leechburg, Pa.
25)

ПОШУКУЮ

свого товариша, А. Ґіґея, з Олешкова, Галичина. Хто би про него знав, або він сам, прошу зголосити ся на адресу:

Ch. Reruszko
Arrow Park, B. C.

ОГОЛОШЕНЄ

Dr D. M. GENOFF
лїкар і хірург

отворив офіс на **567 Селкирк Евню, в Аврора Блак.**

Урядові години від 10 до 11 рано, від 2 до 3 і від 6 до 8, або після назначеня. Др Женоф говорить по українськи.

Телефон: St. John 2614.

ДО ВІДОМА

ЧЛЕНАМ GENERAL LABOR UNION of AMERICA, Local 400.

Мітінги сеї юнії відбувають ся в першу і трету пятницю в місяци в **Labor Temple** на Джеймс улиці.

Членські вкладки колектує ся в другий і четвертий четвер в місяци і на реґулярних мітінґах від 8-ої год. вечером.

Просить ся членів о вирівнане своїх юнійних вкладок.

J. H. Mickoll,
фін. секретар.

ARCHIVES OF ONTARIO
TORONTO